



البريس



اماكن البيع
مكتب الصحيفة زقاق سين جاك
عدد ٢٨٩
وعند شالاميل كتيب زقاق بولجي
عدد ٣٠
بريس
(CHALLAMEL, Libraire-commissionnaire
pour l'Algérie et l'Etranger, rue des
Boulangers, 30, à Paris.)
الجزائر - بستان كتيبي
تونس - بستان واماغي كتيباني
بونة - بستان كتيباني
وهران - فيلي كتيباني
تطوان - التاجر كريباط اخوان
سكيكدة - روشاش كتيباني
بانتة - ليكران كتيباني
تونس - عند المعلم ليا المالح في مدرسة سين
لوي بسيدي المرجاني

اماكن البيع
الاسكندرية - التجار اخوان رزق الله جبور
مصر - اخوان بحري بك
بيروت - التاجر درويش النيان
حلب - التاجر الياس صولا
الطرابلس الشام - التاجر عبد الله بمبينو وشريكه
بيافة - التاجر تري الموصلي
سقي فورة - التاجر رينار وشركاه
وبنافية - كلبنة
الناجر حزقيل صالح كتيباني
الناجر براك تون
الناجر يعقوب
الناجر اكوست شاند ديك
الناجر هنارت وشريكه
تبريز
مدارس
ازير
بغداد
تبريز

عدد ٨٥ يوم الخميس ٢١ من ايلول (اكتوبر) ١٨٦٢
لديها واجر البريد لملها خمسة وعشرون فرنكا في العام
٣٠ من شهر ربيع الاول عام ١٢٧٩
السنة الرابعة
4^e Année.
LE BIRGYS. — BUREAUX : RUE SAINT-JACQUES, N. 289, A PARIS.
N. 85

الباحيك وحين وصلت بعثت بطريق سلك الاشارة تستدعي سفيرها
بيريس سيوكولي ثم انعقد مجلس حضرته الملكة ووزيرة في الامور
الخارجية رسل والسفير المذكور ملك الباحيك فتفاوضا فيه على
تزوج الامير دكال ابن الملكة بالاميرة الاسكندرية الدانمارك ووقع
الاتفاق على ذلك وكان هذا الزواج بالابنة المذكورة اوصى به الامير
البر زواج ملكة انكليزية لابنة قبل موته ثم ان الملكة توجهت الى
بلاد جرمانية وذكرنا في العدد السابق ان الامير دكال سيسافر الى الباحيك
ليزور لابنة الاسكندرية المذكورة والان ورد خبر بوصولها اليها *

ان عدد اهل لندرة في سنة ١٣٧٧ من مولد المسيح لم يزد على ٣٥ الفا وفي
سنة ١٧٤٩ بلغ ١٨١٢ ٧٥ وفي سنة ١٨٠١ بلغ ٨١٢ ٨٤٥ ولان بلغ ٢٨٠٣ ٠٠٠
وكانت زيادة عدد السكان في هذه السنين العشر الاخيرة ١٤٠ ٧٩٨ وعدد
ديارها لان ٢٣٧ ٣٦٠ وثمن جميع الديار خمس مائة الف الف والى
الف الف ليفر سترلان ثلث مائة الف الف ليفر سترلان الواحد
٢٥ فرنكا كذا قالوا في بعض الصحف والظاهر انه اكثر من ذلك باضعاف
كبيرة تامل *

ان ملك اربا ووزراها واكبرها يجتهدون في تعليم اولادهم ولا يشفقون
عليهم من التعب الحاصل لهم في التعلم ويدخلونهم في الخدمة العسكرية
ويجرون عليهم الاحكام كغيرهم من سائر الناس حتى يعلم الابن الخير والشر
ويذوق الحلو والمر ويترشح للخطط الرفيعة ويكون فيها بصيرا بالامور ذا
حزم ومجدد لا كالعنزة الذي يلعب بعقله اقل الناس او المهمل امور رعيته
لعجزه وانقياده الى شهواته وما وقع هذه الايام ان احد ابناء ملكة
انكليزية في الخدمة البحرية فسافر في اسطول الى مدينة رينسبرون فاباح
له الرئيس النزول الى المدينة المذكورة وعين له وقت الرجوع مساء كما
هي العادة عديم فرجع بعد ان مضى من الوقت المعين ساعة فاستوجب العقوبة
فكتب فيه الرئيس الى الملكة انه فارت ان يعاقب باعظم عقوبة
معدة لذلك وهي ان يسجن شهرين وان يسقط من مدة خدمته في البحر
سنة اشهر حتى يتاخر ترقيته الى درجة اخرى في الرياسة بقدر تلك
المدة فبعث به من مرسى المدينة المذكورة في سفينة للسجن
وهذا احد اسباب حسن تدبير ملك اربا وانصافهم واجتهادهم في السعي
في خيرات رعاياهم فان هذا الولد ربما يصير في المستقبل ملكا او اميرا يامر
وينهى وجازي ويعاقب واذا ارتكب المحذور ولم يعاقب عليه فكيف
يستطيع ان يعاقب غيره على فعله لان ذلك جور تامر الناس بالبر
وتنشون انفسكم *

القسطونية ان نواب الدول يتوا امر بلاد السرب في المجلس لآخر
وضعوا علامتهم على صك الاتفاق الذي وقع عليه لانفصال وهو ان لا يباح
للمسلمين سكنى بلاد السرب الا في القلاع التي تبقى للدولة العثمانية وان
يتخلى السلطان لاهل السرب عن قلعتي سوكو واجبيرة وان الباب العالي
التم بازالة المدافع التي في قلعة بلغراد في الجهة المطلة على المدينة
وان يتحرك المدافع التي في الجهات الاخرى لحماية حدود بلاده ومنع
العدو من التطرق اليها وبانه لا يستعمل السلاح في تلك البلاد لا للدفاع
عن نفسه والتم ايضا بانه كلما ورد على عامله على قلعة بلغراد امر منه
يمكن بنسخة منه جميع نواب الدول في تلك البلاد وان يباح للدولة العثمانية
توسيع القلعة المذكورة بشرط ان تدفع العوض عما تاخذه من الاراضين
والرباع والعقارات لذلك وان كلا الدولتين العثمانية والسرب يتفقا

اهلها للطاعة اذ اهل لافسار الشهيرة القديمة الكثيرة لاكار فيها كنابلي
وقلورنسة قاعدة التوساكانة وميلان قاعدة اللبريدية لا يرضون ان تكون
تورين قاعدة بلادهم وان يخضعوا لملكها لانها كلاس في بالنسبة للمدن
المذكورة واما رومة فهي اشهر بلاد الدنيا القديمة في التاريخ فتستفيد اليها
جميع الناس دون حطة ورومة لم يزد البابنة ملكها تسليمها والتخلي عنها
وافرنسة التي تحميها لا تريد جيرة على ذلك ولا تترك احدا ينتزعا منه
قهرها ويستولى عليها فاذن ينبغي قسمة ايطاليا الى ثلث ممالك مملكة
جنوبية لنابلي وصقلية ومملكة شمالية ومملكة في الوسط للبابنة ويعقد
لذلك مجلسا تجتمع فيه نواب الدول للمفاوضة والاتفاق عليه
فاترض على ما ذكر كثير من الصحف بامرين لاول ان غالب الدول
اترفوا بمملكة ايطاليا فلا يمكنهم الرجوع فاجابت لافرانس بان الدول
اترفوا بمملكة ايطالية في هاته الحالة الراحة دون تعرض لرومة والبندقية
وتجوها والشاني وهو اعتراض صحيفة لندرة المسماة بالتيهس ان
مجلس نواب الدول لا مقدرة له على ذلك لان الدول انفسهم لا يستطيعون
تغيير حال غيرهم فاجابت لافرانس مستندة بالمسطر في التواريخ بان
المجلس المنعقد في فينة سنة ١٨١٥ غير حدود بلاد الدنيا ولا سيما افرنسة
لتضعفها خرفا منها وبان الدول لها حقوق عامة تتصرف بها لمصالح
الجميع فلما ان تعل بمقتضى تلك الحقوق *

ان الامير مونتريك سفير النمسة ببريس كان سافرا الى بلاد الراحة والنزحة
مدة وبسبب حوادث ايطاليا لزمه السفر الى بيارى ليتفاوض مع عامل
لفرنسيس الاعظم في ذلك فورد عليه خبر من افرنسة بان حال ايطاليا
الراحة تستمر على ما هي عليه فلا يرجع الى افرنسة عن عجل بل يتم نزجه
على رسله ولا يرجع الا اول تشرين الثاني (نوفمبر) *

ان صحيفة بريس الرسمية المسماة بالمونيتور طبعت اليوم ٢٥ من ايلول
(اكتوبر) رسالت بعث بها عامل الفرنسيس الاعظم الى وزير الامور الخارجية
يبين له سياسته فيما يتعلق برومة ومملكة ايطاليا لا يمكننا ان طبعها
لصيق الوقت نشرها في العدد الاتي ان شاء الله ماخصها ان رومة لا تصير
قاعدة ايطاليا ولا تنزع من البابنة بل يبقى مستقلا بنفسه *

وردت رسالة من سيسيا مورخة بالسابع عشر من ايلول (اكتوبر) تخبر بوصول
جراح ماهر انكليز صبيحة اليوم المذكور لعلاج القائد كريلدي فقبل في
الحين لذلك وقد اخبر بانه حل اليه ٥٠٠٠ ليفر سترلان اي ١٢٥٠٠٠
فرنك بعث اليه بها لورد بالمرستون وزير لندرة شهادة على استحسان
لانكليز سعي القائد كريلدي في اخذ رومية *

ان الابطاء اخرجوا من جرح كريلدي جميع الاجسام الغريبة والمواد وانتقوا
على سلامته الا ان برة يطول *

افرنسة في هذه المدة التي هي زمن الراحة من التدبير وغلبة العادل
الاعظم واهل الشورى الكبرى والدوة من بريس يشتغل بعضهم بعقد مجالس
لتزقي الفلاحة وشكر الزراع وحثهم على كثرة الفلح ويبين لهم عظم فائدة ذلك
لهم وللجمل فمما قاله السيد ميكائيل شيفالي احد اعضاء الشورى الكبرى الشهير
بالمعارف في خطبة خطبها في مجلس عقده في كورة تولوني من بلاد افرنسة
حكاية عن كزني طبيب لويس الخامس عشر ملك افرنسة يكون غنى
الملك وقوة بقدر غنى اهل البادية وفقهم وكان لويس ١٥ المذكور مولع
بفن طبع الكتب كما هي عادة ملوك افرنسة من ان كلامه يتعاطى
حرقه فاستلمى من الطبيب المذكور كلامه المتقدم وطبعه بيل *

لا تظن ان عامل الفرنسيس الاعظم انما غاب من بريس لاجل التنزه
والبطالة بل كلما مر بقرية او مشغل تفقد احوالها وشكر الفعلة وحرصهم على
الاشتغال واتقان العمل فهم خير رعيته ثروتهم *

ايطاليا ان زفاف الاميرة بيا ابنة فيكتور عمانويل الى ملك البرتغال
سيعقد اليوم ٢٩ او الثلاثين من ايلول القابل في تورين ولا يحضر هناك ملك
البرتغال المذكور وانما يتوب عنه غيره ليعقد له عقدة النكاح ويقوم مقامه في
الشهد الذي يقع في الكنيسة لذلك ويقبل له الزوجة وقد اقلع اسطول
الملك من بلاد البرتغال متوجها الى جنوة فيه لمركيز د لوي كلفه
بحملها اليه *

ان نياطة البابنة كتب الى الاميرة المذكورة يجيبها عن رسالتها التي
بعث بها اليه ويبنها بالزواج وبعث اليها بهدية نفيسة *

ان وزير الخارجية موسي ديواندو بعث بمشور الى سفراء دولته التي في
الممالك الاجنبية اليوم ١٠ من ايلول يذكر فيه سعي كريلدي في اثاره الفتنة
واخلال النظام من غير حصول فائدة وقص الدولة عليه وعلى جنوده وان اهل
ايطاليا الذين لم يتبعوا كريلدي في سعيه الغير المرضي برهنا بذلك على
حسن طوبتهم وموافقتهم لسياسة الدولة وان العسكر اظهر نصحه بعدم ميله
للقائرين وان الدولة تحب حفظ النظام وسلوك الطريق المستقيم وهذا شاهد
على انها اذا اخذت رومة لا تتعرض لحرية البابنة ولا لاستقلاله بنفسه ويامر
السفراء ان يندبوا الدول التي هم في بلادها لان تعيين ايطاليا في تحصيل
مرادها واستقلالها على قاعدة مملكتها *

قرى في الصحيفة لافرنسية المسماة لافرانس اليوم ٢٣ من ايلول
(اكتوبر) ان المنشور الذي بعث به موسي ديواندو المذكور اصلا احدث
غما عند جميع اهل السياسة باروبا ولم يجب احد من الدول عليه ولم
يرضه الا اهل انكليزية زادت الصحيفة المذكورة انا نعلم ان المنشور المذكور
لم يغير شيئا من سيرة دولة افرنسة فيما يتعلق برومة وانها لم تجب عليه
لا بقولها نعم قلنا منشوركم *

ان صحفى اربا تلج هذه المدة بذكر ايطاليا وما يصير حالها والتي ابتدأت
بذلك صحيفة افرنسية حديثة تسمى لافرانس احد منشئها السيد دلا
كرونيير احد اعضاء الشورى الكبرى فقالت ان وحدة ملك ايطاليا
مستحيلة لانه يجب لذلك ان تكون رومة قاعدتها حتى تستفيد جميع

فيها بعد على النقص من جيوشها اما جيوش الترك فهي التي في القلعة المذكورة واما جيوش دولة السرب فهي سائر بلادها *

وردت رسالة بطريق سلك الاشارة بخبر بوصول جناب سعيد باشا قيل مصر الى القسطنطينية *

قد تكلمنا سابقا على ان الدولة العثمانية امرت بجميع السفائح المالية ودفع صرفها لاربابها من المسكوكات العينية والان ورد خبر بان في اليوم ١٣ من ايلول كان الذي دفعته الدولة فيها ذكر ٧٢ ٩٩٨ ٨٠٠ قرش وهي ٢٥٠٠٠٠٠ فرنك وقدروا جميع صرف السفائح كلها التي ابدلت والبقية نحو الف الف قرش ثلث مرات *

قرى في صحيفته سين بطرسبرك قاعدة بلاد الروس اليوم ١٧ من ايلول (اشتنبر) ان اتفاق جناب عمر باشا مع اهل الجبل الاسود على ابحاث الطرق في تلك البلاد لمرور الجنود العثمانية وعلى بناء بعض قلاع لا يلائم عهدة الصلح المتعددة سنة ١٨٥٨ زادت الصحيفة المذكورة والرجوان دول اوروبا الكبيرة تعرض لذلك وتتمعه وعلى كل حال ان سفير دولة الروس بالقسطنطينية كلف بتدبير شراء الدول لانكار ذلك على الدولة العثمانية فان لم يجيبوه الى ما طلب فيعمل ذلك وحده *

الجبل الاسود وردت رسالته من راقوزة بطريق سلك الاشارة تاريخها ٢٢ من ايلول بخبر بان الصلح تم بين الدولة العثمانية واهل الجبل الاسود وحطت الحرب اوزارها وصارت اعياد ومشاهد حافلة في سبتية حضرها اعيان الترك استدعاهم الامير نيكولا وبان ميركو خن الامير المذكور لا ينفي لان جناب عمر باشا طلب من السلطان المعظم الصلح عنه وبان اهل الجبل وافقوا على الطريق التي ستسماها الدولة العثمانية في تلك البلاد لمرور عساكرها *

ورد خبر بان جميع شروط الدولة العثمانية وافق عليها اهل الجبل الا سلطة السلطان المعظم ونظروا عليهم فترك الباب العالي هذا الشرط حتى ينظر فيه في المستقبل *

بلاد السرب ورد خبر منها بطريق سلك الاشارة اليوم ٢٢ من ايلول بان جناب علي باي نائب الباب العالي واحد اعضاء شوري بلاد السرب يسافران غدا يوم التاريخ الى اوسكيتو لهدم قلعة الدولة العثمانية التي هناك لحسم سبب الهرج بين اهل السرب وحرس الترك *

روسيا قرى في صحيفته سين بطرسبرك مرسوم صدر من قيصر الروس بالادخال في الخدمة العسكرية لانه لم يفعل ذلك منذ ست سنين ويكون ابتداء ذلك اليوم ١٥ من كانون الثاني (يناير) فيؤخذ من كل الف من الرعايا ٥ للجنود *

فارسي قد وقع فيها حادث مهم اليوم ١٣ من ايلول (اشتنبر) وهو ان الشرط دخلوا مدرسة تلايد مجمع التزويق الاكبر للتجنس عنهم والاطلاع على احوالهم لانهم متهمون بالثورة وعداوة الدولة فعرضهم للتلايد المذكورون ومنعهم من الدخول واطلوا عليهم طنجيات معتبرة بالرصاص فلم ينجرح احد ثم قبضوا على فاعلي ذلك ووجدوا عندهم بعض السكاكين والطنجيات قيل ان الدولة ستبحث بهم الى مجلس الجنائيات ليحكم عليهم ثم ان الدرك الاكبر قسطنطين عامل المدينة كلف الكونت زامويسكي ان يطلب من شرفاء الرعايا ووجدهم ان يكسبوا له مرادهم من الدولة وما تريد الرعية لتعلم ان امكنها حتى يخط النظام ويرتفع الشقاق وتحصل العافية فكتبوا له مكتوبا مع الاحترام والتوقير لكن ينكرون فيه شدة بطش الدولة في عقاب المذنبين ويطلبون ان ترجع لبلونية جميع حقوقها وان نعم فيها الحرية لجميع الناس *

ثم ورد خبر بان الدرك الاكبر قسطنطين لم يامر بشيء مما ذكر وانما اهل بلونية فعلوه من تلقاء انفسهم وبان دولة الروس انكرت ذلك عليهم لانه مخالف لسياستها *

قد تكلمنا سابقا على القائد بولوكسي الذي لم واجهته عند اهل بلونية وانهم يستحسنون تدبيره وسيروهم فيهم خبرته بامورهم وقلنا انه حين توجه لسين بطرس بركت عدته الدولة ثائرا وعزلهم فبقي هناك مهجورا خامل الذكر والان استدعاه الدرك الاكبر قسطنطين اخ قيصر الروس عامل فارسوفي وصار يستشير ويعلل برايه في جميع المهمات واعلن بانهم ليس منك خبير باحوال بلونية ولا القائد بولوكسي وان جميع سعي سكونت وكرجافرسكي وغيره لم يحصل منه الا الضرر وتفاقم الامر *

الجزائر ان الامير ييليسي عامل الجزائر امره المدة بادخال ستة تلاميذ من اولاد العرب في مدرسته لطلب كل سنة للتعليم دون عوض عن ذلك وينفق عليهم من بيت مال الجزائر للاكل واللباس واشراء الكتب اللازمة وغير

ذلك وتكون سكانهم في مدرسة اللغات والعلوم ويكون اثنان منهم من عمل الجزائر واثنان من عمل وهران واثنان من عمل قسطنطينية ينتخبون كلهم من مدرسة تلاميذ العلوم واللغات المذكورة بعد انتهاء تعليمهم فيها وتخصيلهم وامتحانهم واجازتهم ويشترط ان تظهر عليهم حسن السيرة والخلق وهذا العدد انما هو لاجل الابتداء واذا نجح الامر فيزداد عليه من التلامذة *

قد وقع اعطاء الجزاء لتلاميذ المدرسة العالوية بالجزائر التي يتعلم فيها صبيان العرب اليوم ٢٢ من تموز (يولية) وصار لذلك مشهدا حافلا حضره ولاة المدينة واعيان سكانها والعادة عند اهل اوروبا كل سنة فصل الصيف ان يتكثروا التلاميذ امام جماعة من العلماء فيسالونهم وهم يجيبون والذي ظهرت تجاوبهم وعدم نسيانهم ما الفاه اليه معلومة يجازى على ذلك ببعض الكتب النفيسة المحلاة بالتزويق تشيها له على ذلك والامتحان يدوم اسبوعا فاكثر واما تفريق الجزاء فيكون كله في يوم واحد ومن التلامذة من ينوز بعشر كتب ويحجز بحسب ما اتفق من الفنون واللغات يعطى على كل فن اولفة كتابا فيحصل بذلك للتلامذة غاية السرور ويكون لهم باعشا على الاجتهاد في التعلم وقد وقع تفريق جزاء هذه السنة في احدى مدارس افرنسية فلم يحصل شيء منه لصبي فاعتم لذلك ولما رجع الى اهله امتنع من الاكل والشرب وظهرت عليه الكآبة فاعمل ابيه وامه كل الحيل في تسليته فلم ينفع فيه شيء ثم تركها وخرج فلم يعلا له خبرا الى الان قالوا الظاهر انه اتى نفسه في نهر ومات لانه لم تتحمل نفسه ان يرى اقاربه تاخذ الجزاء وهو لا يأخذ شيئا ومن عادتهم قبل الشروع في تفريق الجزاء ان يخطب خطبا بلغة في العلوم واللغات والتعلم وثمرته فخطب خطبة موسي برون قيم مدرسة الجزائر المذكورة بحث فيها على التعلم واكتساب المعارف وذكر كلام القرآن هل يستوي الذين يعلمون والذين يعلمون وقال انه يجب تحصيل اللغات لانها صفات العلوم التي بها تتبصر الامم وتتنو وقال قال عامل الفرنسيين نبلون الاول لا يوجد في الدنيا الا قوتان قوة العقل وقوة السيف وان قوة العقل تنتهي باخصاع قوة السيف *

ان العامل المذكور امر بجعل سباق الخيل في جميع ولايات تلك البلاد وهو على ثلاثة اقسام الاول سباق خيل اهل اوروبا فيما بينهم الثاني لخيل عرب الجزائر الثالث لخيل الفريشين فيما بينهما وعين جزاء من عامل الفرنسيين لاهلهم ومن العامل المذكور لمن سبق فرسه والغرض من هذا حث الناس على الاختباء بتربية الخيل وتكثيرها لما فيها من الفوائد *

قد ذكرنا سابقا قدم التوارق الى بريس واتفاقهم مع دولة افرنسية وكبار تجارها على حل البضائع الى الصحاري والسودان ثم على سفرهم الى الجزائر وكان ورد خبر بان عامل الجزائر سيعبث الى غدامس رئيس من رؤساء العسكر ليعقد هناك عهدة لاتفاق على حل البضائع مع جمع كبير من التوارق جعل موعدهم المدينة المذكورة وبان الرئيس المذكورين يكون سفرهما في البحر ورجوعهما في البر ليختبرا الارضين حتى يحفر ابار هندسية في الاماكن العديدة الماء ليشرب المسافرون ودوابهم *

ان غلة التبن صالحة هذه السنة في بلاد الجزائر فقد حصد منه ٥٧٢٧٠٠٠ كيلوكرام وشهد رؤساء عرض لندرة بجودته وراوا فيه فصاحة كبيرة لثقة مجيهم من امريكة القطن لان انگيترة وحدها تستعمل من التبن كل سنة ٣٢ الف كيلوكرام وفي عرض بريس سنة ١٨٥٥ اجيز ٦٦ رجلا من ارباب التبن فكان ٣٤ من اهل الجزائر والباقي من سائر البلاد وما ذاك الا لما ظهر من حسنه واتقان زرع *

الغرب الاقصى حين كان مولاي العباس اخ سلطان الغرب في اسبانية لعقد الصلح اتفق مع الامير اودونيل رئيس مجلس الوزراء على ان دولة اسبانية تتولى قبض نصف مكس السلع في مراسي بلاد الغرب حتى تستوفي الدين الذي لها على السلطان وهو المبلغ الذي التزم لها بادائه عوضا عما حصل لها من النفقات في حرب بلاده والان ورد خبر بان دولة اسبانية رتب قناصل صفارا في المراسي المذكورة لقبض المكس المذكور منذ شهر حزيران (يونية) الماضي وان الباقي من الدين عشرة آلاف ريال دوروكبير صرف الريال الواحد ٥ فرنكات وخمسا فرنك وكذلك دولة انگيترة جعلت قناصل في تلك المراسي لقبض النصف الاخر من مكس البضائع حتى يفي الدين الذي لها على دولة الغرب الذي اقترضته من تجارها واجرة جميع ذلك الف الف ريال من السكة المذكورة وكان ابتداء القبض اليوم الاول من تموز (يولية) وكان اتفاق الدولتين على ما ذكر اليوم ١٢ من تشرين الاول (اكتوبر) من السنة الماضية *

وردت رسالة من القسطنطينية تاريخها ٥ من ايلول (اشتنبر) بخبر

بان جناب قبولي افندي نائب الدولة العثمانية في الشام رجع من حلب الى بيروت فتفتد فيها بنفسه المدارس وخانات العساكر واليهاماراتات وغير ذلك وانه سيسافر الى دمشق اليوم ٢١ من الشهر المذكور ليشتري فيها حارة النصارى التي هدمها المسلمون في الثورة الاخيرة عليهم *

بيت المقدس ان اهل البادية تعرضوا لثلاثة من الرحبان عابري سهل فيهم ولم يبلغ ذلك عامل المدينة المذكورة اسرع اليهم بنفسه في فشة من الجند وقبض على ثلثة من مشايخهم وامر بسجنهم في بيت المقدس ثم امره فارسا باخذ اثر اللصوص والقبض عليهم *

امريكة ان النصر بان كان لاهل الجنوب فيجوشهم قريبة من هفتستون قاعدة بلاد الشمال وهي خمسون الفا متامرا عليها القائد ياكسون لم يبق بينهم وبين القاعدة المذكورة الا مسافة ٤٤ ميلا وبينهم وبين بالتيهور ستون ميلا وقد عم العرب اهل الشمال وكثير من اهل هفتستون تركوها والتجوا الى غيرها لانهم متوقعون استيلاء العدو عليها وقد بعثت دولة الشمال باسطول الى بالتيهور ليهدمها بالمدافع اذا استولى عليها اهل الجنوب حتى لا يستغلوا منها بشيء *

ان سبب انتصار اهل الجنوب هو اتحاد كلمتهم واتفاقهم على حاية بلادهم ومداغة عدوهم واتقيادهم كلهم لوليهم موسي دافيس الذي هو داعية من الدواهي الكبار وشهير بالحزم ومكايد الحرب مع حسن السياسة والتدبير وانما كانت مكيدة منه ترك العدو يستولى على بعض بلاده في اول الامر حتى تنفذ قواه وعدده وامواله كما قلنا واما اهل الشمال فليسوا متفقين على رأي واحد وليس قوادهم بذوي نجدة وشجاعة كقواد اهل الجنوب وما النصر الا من عند الله *

ان اهل الشمال ادخلوا في الخدمة العسكرية ٥٠٠٠٠ الفا من العبيد السود طلبوا هم ذلك وبعضهم اتى فارا من بلاد الجنوب *

ان صحف افرنسية وانكليزية تشير الان على دولتيهما بالاعتراض بدولة الجنوب لانها على الحق لتخط الحرب اوزارها وتيسر امور التجارة *

المكسيك ان النجدة التي بعث بها من افرنسية الى المكسيك وصلت الى جزر مارتيك بامريكة فكتب منشورا القائد فوري المتأمر عليها وبعث به الى جميع العساكر يحرضهم على الثبات في الحرب ويقول لهم حيث انكم داخلون بلادا لرفع الظلم عنها وحفظ نظامها فيجب عليكم ان تكونوا قدوة في كل شيء وان لا يظهر عليكم ادنى شيء من التعدي او معا بخل بالبرودة فاحترموا اهلها كبيرا وصغيرا رجلا ونساء ولا تعرضوا لاموالهم واذا اشتريتم شيئا فادفعوا ثمنه على التمام كما يفعل غيركم ولا تنهبوا واحترموا الدين والقيسين والرحبان وبعد ان تنتصروا على جنود المكسيك عاملوهم بالاحسان والرفق ولا تعدوهم اعداء لكم واعلموا انكم لا تحاربون اهل المكسيك وانما دولتها الطامعة المتعدية *

توكنين قد شار رجل يسمى فونك بمائة الف من الرجال جمعها في بلاد توكنين التي بين الصين ومملكة انام *

ان صحيفته بلاد السرب المسماة سربوربان حكمت شجاعة ظهرت على امرأة من اهل الجبل الاسود ففهي مقتلة وقعت قرب بيلوبولوفيك قتل رجل يحمل الراية فبادر لحملها اخ له وتقدم للقتال فلم يلبث ان اصيب وجر ميتا فحملها اخ اخر له فطعن مساء ذلك اليوم وقع ميتا وما رات امهم التي كانت حاضرة في المقتلة سقط انها لآخر انعطفت عليه وتلبسه في فيه وحملت الراية التي كانت في يده واندفعت في مقدم المقاتلين رافعة صوتها بانها لا تترك الراية الا في ايدي احد ابناء بنها *

نادرة عجيبه قد خرج احد اكابر اهل الهند الى الصيد والتمتع فقبض على لقلق حي فوجد في عنقه قلادة من الحديد متوش عليها هذا اللقلق لبلونية وفي فصل الربيع الموالي لذلك الوقت رجع اللقلق الى مولاه في بلونية فوجد في عنقه قلادة من الذهب متوش عليها رد الهند هذا اللقلق الى بلونية مصحوبا بهدية قلادة الحديد كان طوقه بها ربه بلونية والذهب قلده بها الرجل الهندي المذكور وخلى سبيله فرجع الى كركه ومن المعلوم ان اللقلق والخطاف ونحوهما تستقل زمن البرد الى البلاد الحارة وبعد ذهاب البرد ترجع الى بلادها الاولى *

ان السيد مول احد اعضاء مجمع العلماء الاكبر ببريس ومدرس اللغة الفارسية الشهير بعرفة كثير من لغات اهل المشرق واروبا كتب فضلا في صحيفة مجمع اسبانية المسى بسوسيتي ارياتيكي على الكتاب الذي القه وطبعه السيد سليمان الحارثي منشئ الصحيفة الاولى

Les presses hydrauliques, perfectionnées pour emballer le coton, etc., construites par Mac-Adam frères et Co, à Belfast (Irlande), Angleterre.

مصرة بالماء لضغط القطن وغيره لتقصي حجمه قبل حملها الى بلاد اخرى حتى لا يحتاج الى كثرة الاوعية انشأها ماك آدم الاخوان ورفيقهما تباغ عندهما في مدينة بيلفاست بارلاندم انكليزية يستعملها الان اهل مصر وغيرهم في بلاد المشرق *

Pilules de Neurine de Smith, pour fortifier les facultés intellectuelles

دواء لتقوية الحواس الباطنة ووظائف الدماغ كالحافظة والعلاج لأمراض العصبية الناشئة عن كثرة اشتغال العقل أو الجماع أو اكل وشرب الاشياء المضرة التي يعتادها الناس كالقويون وهي حبوب نورين د سميث ثمن الحقنة منها فرنكات تباغ في بريس عند فور بزيق سيمون لقران الطبيب عدد ٢١ MM. Faure et Darrasse, rue Simon-le-Franc, 21, Paris.

AMANDINE FAGUER دهن لتخسين البشرة وتليين الجلد وحفظه من الاسوداد واليبس والتشقق قد جرب منذ عشر سنين وشهد به كثير ممن جربه استنبطه فاسكي لاجولي صانع الطيب والمياه العطرة ولادهان والصابون الجيد وغيرها يباع عند في بريس بزيق ريشليو عدد ٨٣ وهذا عنوانه بالفرنسية لمن اراد ان يكتب له M. Faguer-Labouillée, rue de Richelieu, 83, à Paris *

يباع عند الصيدلاني كيريمول في بريس بزيق لافلياد عدد ٧ M. Grimault, pharmacien, rue de la Feuillade, 7, à Paris

المدير باليد SIROP DE REINFORT IODÉ يبرى من امراض الصدر والحنانير ومن مواد البدن واصفرار الجلد وزخونه ومن عدم شهوة الاكل جدد بنية البدن بتطهير الدم وبالجمله فهو اقوى كادوية المروقة للدم لا يشغل ابدا على المعدة والاعضاء ولا يضعفها وينفع كثيرا للصبيان الكثرة المواد والمبتلية بسدد الغدد وقد شهد بنفعه كثير من اطباء ومجالس الطب وامر الطبيب كازناف ان يعالج به امراض الجلد مع حبوبه المسماة باسمه لانه وجك الاكثر نفعاً لهك الامراض *

وحبوب مركبة من عقاقير نباتية CAPSULES VÉGÉTALES AU MATICO في جوفها مادة لزجة يعالج بها في بيمارستانات بريس وشهد بنفعها اكابر الاطباء وامروا ان يعالج بها وهي تفوق جميع الحبوب غيرها الموجودة الى الان لا تكرب ولا تشغل على المعدة والاعضاء ولا تضعفها ابدا تبرى عن عجل من قروح المثانة *

EAU MÉDICINALE POUR COLLYRE ماء نافع للعين لبرمبي الصيدلاني في بريس يباع عند بزيق سينت حونوري عدد ٢٧٦ M. PREMIER, rue Saint-Honoré, 276, Paris يتقوي النظر ويبرى في ايام قلية من امراض العين الناشئة عن كثرة الاشتغال وتأثير الجو الكحلي والبرد ثمن القارورة منه فرنكان ونصف وثمن نصفها فرنك ونصف ويباع ايضا في الجزائر عند الصيدلاني دفين وفي القسطنطينية عند الصيدلاني اتوني وفي الاسكندرية عند اتونيلي *

MONT-CARMEL (LIQUEUR), dépôt rue Vantadour, 6, Paris شراب يتناول في اي وقت كان من اليوم يتقوي المعدة ويذهب باوجاعها ويعين على الهضم وعلى شهوة الاكل ويخصب البدن ويجدد بنيتهم وينشطهم للشبان وللشيوخ لذيذ الطعم لا تعجز النفس قالوا اذا مزج به القهوة او الشاي صارت لهما رائحة طيبة وطعم جيد استنبطه المحكم فير docteur Faivre احد اعضاء مجلس علماء الطب في بريس جزي عليه في العرض العام وفي شركة العلوم بافرنسة وهو نزعان حلو ثمن الليتر اي الثمانية الكبيرة منه ٦ فرنكات ونصفها ٣ ١/٢ وحريف ثمن قبينه ٨ فرنكات ونصفها ٤ ١/٢ يباع في بريس بزيق فسادور عدد ٦ *

APPAREIL ÉLECTRO-MÉDICAL de BRETON FRÈRES, à Paris, rue Dauphine, 23 يباع في بريس عند المحكم برون بزيق دوفين عدد ٢٣ جهاز كهربائي لعلاج الفالج ووجع المفاصل والامراض العصبية التي عجز عنها الاطباء شهد بنفعه مجالس العلماء والاطباء ووجدته احسن لاجهزة ابراً كثيراً من المرضى في بريس وغيرها ولا يوجد في بريس بيمارستان الا وفيه الاقل جهاز او اثنين مع ان اليمارستانات كثيرة بها وينبغي مشورة الطبيب في استعماله لتعرف كيفية العلاج وينجح العمل ثمنه من ١٢٠ فرنك الى ٤٠٠ فرنك حسب كثرة زينه وروثه وفلتهما وكل جهاز يصحبه مكتوب مذكور فيه كيفية العلاج *

الفلفل الاسود في برديو بيع من فلفل سوطرة ١٩٣٥ جوالق ثمنه ٧١ فرنكا وفي مرسيلية ثمنه ٦٠ فرنكا على اسقاط من ١٦ الى ١٧ في المائة من ثمن الذي جال في ستن انكليزية ومن ١٠ الى ١٢ من ثمن الذي جال في ستن افرنسة *

حب البن في مرسيلية سوقه نافذة قد ارتفع ثمنه في الاسبوع المذكور بيع ٢٠٠٠ جوالق من بن جزيرة سين دومينك بامريكة على وجه السلم لاربعة اشهر ثمن الخمسين كيلو ٩٣ فرنكا ٧٥ سنتيها ومن بن بريزيل ٣٠٠٠ جوالق على وجه السلم لاربعة اشهر ثمنه ٨٥ فرنكا ومن بن هومانية على وجه السلم لاربعة اشهر ٢٠٠ جوالق ثمنه ٨٥ ١/٢ فرنكا ومن بن البلاد المذكور المجيد ٤٠٠ جوالق على وجه السلم لاربعة اشهر ثمنه ٩٠ فرنكا ومن بن بريزيل المجيد ٢٠٠٠ جوالق على وجه السلم لمدة المذكورة ثمنه ٩٠ فرنكا على اسقاط ١ ١/٢ في المائة للمشتري وفي برديو ثمن بن بريزيل المغسول ١٠٨ فرنك و ثمن الغير المغسول من ٨٧ الى ٩٠ فرنكا و ثمن بن كراكولي ١١٨ فرنك *

الككاو في مرسيلية سوقه كاسدة ثمن ككاو برا من ٧٨ الى ٨٠ فرنكا للخمسين كيلو و ثمن ككاو سين دومينك ٦٠ فرنكا *

السكر الغير المصفى في مرسيلية هو قليل وثمنه بقي على ما هو عليه ثمن الخمسين كيلو من الصنف الجيد من سكر جزر انثيل ٣٠ فرنكا و ثمن سكر لاهافان من ٣٤ الى ٣٥ فرنكا و ثمن سكر بريزيل على وجه السلم لاربعة اشهر ٢٦ فرنكا *

السكر الابيض المصفى في مرسيلية ثمن ٥٠ كيلو من ٤٠ الى ٦٩ فرنكا بحسب اصنافه في الجودة والرداءة *

زيت الزيتون المشاغل في مرسيلية وروده قليل وبذلك كثر طلبه ثمن الهكتولتر من زيت ايفالي ١١٨ فرنكا ٧٦ سنتيها و ثمن الزيت على وجه السلم للاشهر الثلاثة الاخيرة من هك السنة وللشهر الثالث الاولي من القابلة ١١٧ فرنكا ٢٠ سنتيها وللشهر الثالث التي تليها طلب فيه ١١٤ فرنك ٧ سنتيها *

زيت الزيتون للاكل في مرسيلية ثمن الهكتولتر ١١٤ فرنك ٣٧ سنتيها زيوت الحبوب في مرسيلية ثمن ١٠٠ الكيلو من زيت السمسم ١١٥ فرنك ٢١ سنتيها يدا بيد وعلى وجه السلم للاشهر الثلاثة الاخيرة من هك السنة وزيت الكتان اخذ ثمنه في الارتفاع وحوالان ١٠٧ فرنك ٨٥ سنتيها حبوب الزيتون في مرسيلية سوقها نافذة جدا قد باع التجار غالب الحبوب التي يستطرون ورودها عليهم وعلى هذا يبعها على وجه السلم نادر وثمنها ارتفع سواء بيعت يد بيد او على وجه السلم بيع من سمسم بونيشيري من بلاد الهند على وجه السمسم ١٥٠٠ قنطار ثمن القنطار ١٧٥٥ وبيع منه ايضا ١٠٠٠ قنطار يدا بيد ثمنه ٥٥ فرنكا ٧٥ سنتيها والكستنان قليل بيع من كستان صقلية ١٠٠ قنطار ثمنه ١٢٥ ١/٢ فرنكا وبيع من كستان روسيا ١٠٠٠ ثمنه ٤٣ فرنكا *

الصابون في مرسيلية سوق الذي يباع منه يدا بيد كاسدة لكن ثمن الزيت الغير المخط ابقى ثمن الصابون كما كان وسوق الذي يباع على وجه السلم اكثر كسادا ثمن الصنف الاصفر الجيد من ٨١ الى ٨٢ فرنكا لمانه الكيلو و ثمن الوسط من ٨٠ الى ٨١ فرنكا و ثمن الصنف الثالث من ٧٦ فرنكا ٧٥ سنتيها الى ٨٠ فرنكا دون اربعة حمله *

القمح في مرسيلية وروده كثير وقد مالت حواصله وثمنه انحط بيع من قمح بلونية الفاخ في الجودة الاصفر ٨٠٠٠ هكتولتر وزن الهكتولتر من ١٢٤ الى ١٢٧ كيلو ثمن ١٦٦ لير ٣٤ فرنكا ووزن قمح نهر الطونة من ١٢٠ الى ١٢٥ كيلو ثمنه ٢٧ فرنكا ونصف *

الارز سوقه كاسدة بيع من رز ايطاليا ٤٩٠ جوالق ثمن مائة الكيلو من ٤١ الى ٤٨ فرنكا *

AVIS A L'INDUSTRIE. — Unique organe de publicité pour toute l'Afrique et tout l'Orient: Sénégal, Maroc, Algérie, Tunis, Tripoli, Égypte, Smyrne, Constantinople, Syrie, Perse, Indes.

CONDITIONS: la ligne française, 4 fr. 25 c.

تنبيه من لم يستطيع ان يكتب ليشترى البضائع المذكورة بعد هذا فيطلبها من وكلاء الصحيفة وهم يكتبون اليها اذا لم تكن عندهم لنبعث بها اليهم *

هك السنة في حوادث الجو والطبيعي الطاهر والكهربا وفق الشهاب والتفصيل فيما قاله ان السيد سليمان الخرائي احد المشاركين الثابرين دون كلل على ايصال ابناء جنسهم الى علوم اوروبا قد طبع سابقا ترجمته لنحو لومون لتسهيل تعلم اللغة لافرنسية للعرب ولان طبع رسالة في كائنات الجو والطبيعي الطاهر والتجربة عرف كيف يخترع فيها اصطلاحات لهذه الفنون من لغته العربية التي بطاوعة افعالها ولين عريكتها لها سهولة نفيسة في التعبير عن الاشياء الحديثة وتادية المعاني فتساعد اليوم لاصطلاحات العلوم الحديثة كما وافقت في السابق للتعبير عن اغراض فلاسفة اليونان واصطلاحاتهم والرجال الذين مثل السيد سليمان الخرائي يجعلون واسطة حقيقية للتقدم باشتغالهم في موافقة الجيلين اللذين لا زالا منفصلين بكثير من الحواجز الحقيقية والوحشية انتهى *

جزى الله السيد مول عنا خيرا فقد افصح عن المراد ونشكره على محبته في الانسانية ونفع جميع الناس وتقدمهم وبث العلم فيهم *

قد حدثت صحيفة افرنسية في بريس هذه المدة تسمى لا فرانس la France باسم افرنسة ابتدئ طبعها اوايل شهر اب (اغشت) الماضي اخترعها جماعة من اعيان افرنسة من اعضاء الشورى الكبرى واهل الدولة واطباء جميع العلماء الاكبر المسمى عندهم بالانسترو ومن اشهر المدرسين ومن علماء الفلاحة ومن الاقبياء ارباب الرباع والعقارات الكبار ينشئها علماء ماهرون منهم السيد دلا كيرونير M. de La Guéronnière احد اعضاء الشورى الكبرى الشهير الذي كتب في الصحيفة المذكورة ستة فصول احدها فيما يتعلق بسياسة داخل افرنسة واخر في السياسة الخارجية واخر في حمل ينبغي ان تترك افرنسة رومة ام لا واخر على حرية الطبعة واخر في المناسبة بين الدين والملكة واخر على ما ينبغي في حرية انتخاب اهل الدولة منشي الصحيفة لاول السيد الكونت د سين بونسي M. de Saint-Poney وفيها وضامها السيد بولوني M. Pollonais تنكلم على السياسة والعلوم وفنون الادب وغير ذلك لها صيت كبير في افرنسة تبرز كل يوم ثمنها في السنة ٦٤ فرنكا للبلاد الاجنبية موصلة في البريد تباغ في زقاق فوبورت موناوتر عدد ١٠ بريس *

التجارة في اليوم ٢٠ من ايلول (اكتوبر) والاسبوع الذي قبله الصوف في مرسيلية بسبب كثرة طلبه لافرنسة وغيرها ارتفع ثمنه والصوف المنفوش الذي كانت سوقه كاسدة كثر رواجه وبيع بثمان غال جدا وكادت تفرغ حواصل الصوف والذي يرد من البلاد الاجنبية يباع على الاثر والظاهر ان هك الحال تديم زمنا طويلا في المستقبل فباع بيع ١٠٠ جوالق من صوف فارس ثمن ٥٠ كيلو من ١٠٠ الى ١٠٥ فرنك ومن صوف تلسان احدى بلاد الجزائر ٤٠ جوالق ثمنه من ٦٢ الى ٦٥ فرنك ومن صوف درنة الشافق في الجودة ٢٢٠ جوالق ثمنه من ١٦٠ الى ١٦٢ فرنك و ثمن الصنف الذي تحته من ١٣٠ الى ١٣٦ ١/٢ فرنك *

الحبر في مرسيلية سوقه كاسدة في الاسبوع المذكور لم يبع الا القليل لمشاغل الغزل في مرسيلية ثمن حبر درنة المغزل ٧٥ فرنكا للكيلو كرام شرائق الحبر في مرسيلية بيع من شرائق سوريا ٦٠٠ جوالق ثمنه من ١٦٠ الى ٢١٠ فرنك ومن شرائق سلانيك على وجه السلم ٣٨٠ جوالق ثمنه من ٢٣٠ الى ٢٤٠ فرنك *

القطن في ليربول ارتفع ثمنه وكثر طلبه في اول لا سبوع ثم كسد في وسط فلم يبع الا ١٠٠ جوالق في اليوم ثم زال هكذا يرتفع ويخط وفي مرسيلية مع ورود الاخبار بكساده في البلاد الاجنبية ببع لاسبانية من قطن سوريا ٦٠٠ جوالق ثمن ٥٠ كيلو من ١٦٠ الى ٢١٠ فرنك ومن قطن سلانيك على وجه السلم ٣٨٠ جوالق ثمنه من ٢٣٠ الى ٢٤٠ فرنك * الجاد في مرسيلية سوقه كاسدة قليلا بيع من الذي اتى من الاسكندرية من الصنف المسمى بالبريري ٢ ٢٣٠ جلد ومن الصنف المسمى بالحجازي ١ ٥٦٥ جلد ثمن الخمسين كيلو من ٦٠ الى ٦٩ فرنكا و ثمن جلد المعز لاني من بلاد الترك ٢٥ فرنكا للاني عشر التي وزنها ٢٢ كيلو و ثمن جلد معز الجزائر من ٢٢ الى ٢٥ فرنكا *

الكشيلية في مرسيلية سوقها نافذة ثمن الكيلو ١٠ فرنكات على اسقاط ٢٠ في المائة للمشتري *

النيلج في هافر سوقه نافذة *

الزغفران في مرسيلية بيع منه صندوقا ثمن الكيلو ١٢٠ فرنك *

Fluide de Java, coloration naturelle des cheveux, M. CAUSSE,
59, rue Neuve Saint-Augustin, Paris. ماء جافة يجمع الشيب الى لونه
الاصلي الطبيعي من غير ان يصبغ ومن غير كلفة ولا علاج وانما يدهن به الشعر
بقطعة صغيرة من الاسفنج ونحوها بعد ان تختصن القارورة بفعل ذلك مساء
قبل النوم مدة سبعة ايام ثم مرة او اثنتين في الاسبوع لحفظ لون الشعر ونقاؤه
على ما هو عليه ثمن القارورة ٥ فرنكات يباع عند كوس بزقاق نوڤ
سينتوكستان عدد ٥٩ في باريس *



ماء الكولونية المسمى كرون
كردون اي الشريط الكبير
Eau de Cologne du Grand
Cordon استنبطه المحكيم
د ليتريس يفوق ماء كولونية
في المجد ودهن السوسس Crème de Lys des vallées يحفظ لون البدن ورواقه
والدهن الملكي لحفظ الشعر وزينه Pommade Impériale وصابون
الملوك عليه علامة الملك الذي يشتري احل بلاده منه
وخل وماء بنفسج مدينة نيس مزوجان, Vineigre et Eau aux violettes de Nice
١١, rue d'Enghien تباع في زقاق دانكان عدد ١١ ببريس *

SIROP DE CLERAMBOURG شراب نافع للسعال ولجميع انواع النزلة
والزكام وصيق النفس والتهاب مجاري الرئة ثمن
الزجاجة الصغيرة منه فرنك والكبيرة ثلثة فرنكات غير
ربع يباع في باريس بزقاق سين هونوري عدد ١٣
وإذا عنوانه بالفرنسية ٩٣, rue Saint-Honoré, Paris

BANDAGE ÉLECTRO MÉDICAL محزم كهربوي طبي يبرى من
الفتق ونزول البطن بزوا تاما ومعه شرح كيفية العمل به ثمن
الواحد الذي يستعمل في جهة فقط ٢٥ فرنكا وثمن صغفه للجهتين ٥٠
فرنكا يباع في باريس عند مخترعيه الاخرين الطبيين ماري
بزقاق دلاربرسيك عدد ٤٤, rue de l'Arbre-Sec, Paris.

Eau de Léchelle بياض الماء عند لشل الصيدلاني
بزقاق لامرئين عدد ٣٥ في
بريس وعند صيادلة افريقيته والشرق *

BANDAGES et CEINTURES à pression de BAS en HAUT محازم ومناطق
تضغط من الاسفل الى الاعلى تمسك الامعاء كاليد التي توضع على فتحة
الفتق اخترت حديثا لا تباع الا عند مخترعيه مدة ١٥ سنة وهي
بسيطة خفيفة مينة وبعد اطباقيها على المريطا يستطيع المصاب ان يجري
ويشغل ويتحرك الحركات العفيفة من غير حصول ادنى ضرر تباع
عند بيسر وشريكه في باريس بزقاق فيو او كستان عدد ١٦
Chez MM. Biers et C*, rue des Vieux-Augustins, 16, Paris.

VÉRITABLES GRAINS DE SANTÉ DU DOCTEUR FRANCK
حبوب مسهلة نافعة للصحة لما رات الدولة لافرنسية نفعها واسهالها من
غير مضرة تحصل للمرضى وانه لا يعدلها شيء في حسن فعلها اباحت
العلاج بها منذ ستين سنة في افرنسة اذا تناولت في الاوقات المعينة
في كيفية العلاج فتحفظ البدن من عدة امراض كالسكتة والفالج
والربو واوجاع المفاصل واوجاع مرض لاعيا واوجاع المعدة وضعفها وتحدث
شهوة الاكل وتذهب برباج البطن والامعاء وتسهل خروج المواد اللزجة
المحتبسة في الحلق وغيره وتفتح سدد الكبد والطحال وتقتل دود الامعاء
وتذهب به ثمن الحقة ثلثة فرنكات وثمن نصفها فرنك ونصف
يبعث الى المشتري بكيفية تناولها مكتوبة في ثمانني صفحات مجانا
تباع عند ليفيل بزقاق نوڤ سينتوكستان عدد ٢٥ في باريس
M. LÉVÉVILLE, directeur des bureaux de la pharmacie LEROY,
à Paris, rue Neuve Saint-Augustin, 45 *

Le Directeur-Gérant : F. BOURGADE.

قد استنبط طبيب افرنسي يسمى دعو حوبا مسهلة
ونافعة لامراض كثيرة مخالفة لجميع المساهل
لانها لا يحسن فعلها الا اذا تناولها الانسان مع
الاطعمة الجيدة والاشربة القوية وانهضمت معها
والاشربة كالقهوة والشاي ومرق اللحم السمين والفقاخ
المعروف عند العامة بالبيرة وغيرها والقدر المستعمل منها يختلف باختلاف
الاسنان والقوى واعتيادها وعدمه تتناول في اي وقت من اوقات
اليوم مما يوافق الانسان ليكون متفرغا من اشغاله عند فعلها ووقوع الاسهال
ثمن الحقة الكبيرة منها ٥ فرنكات والصغيرة فرنكان ونصف تباع في
بريس في صيدلية الطبيب دعو M. DEHAUT وتوجد عند الصيادلة
المشهورة في البلاد لاجنبية وعند وكلاء هك الصحيفة *

طبخة حديثة تعبر بست بندقا رصاص ويرمى بها الواحدة بعد
اخرى متتابعة توضع في المنطقة هذه صورتها
واخرى مثلها تحمل في السرج هي هذه ثمن كل واحدة
مائة فرنك تباع عند مخترعيه دفيسم
في بولفار ديزيتاليان عدد ٣٦
M. Devisme, 36, boulevard des Italiens, Paris *

EAU DES CORDILIÈRES ماء يسكن اوجاع لاضراس الشديدة
في الحين ويبرى من جميع امراضها ويوقف رمها وفسادها وينع
حدوثها قد شهد كثير من اطباء بعد التجارب العديدة بانه
لا يماثل شيء من الادوية في ذلك مع كل قارورة منه شرح كيفية
العلاج يباع في باريس عند مادام نويس في زقاق ريفولي عدد ٣٣
Mme NOUGUES, rue Rivoli, 33, Paris.

Sirop de digitale de Labelonye, pharmacien, rue Bourbon-Ville-
neuve, 49, Paris. شراب استنبطه لابلوني الصيدلاني من الصنف
الاول من علماء الطب بريس يعالج به كبار اطباء افرنسة منذ اكثر من ٢٠ سنة
وراوا عظيم نفعه للاستسقاء العام والخاص ببعض الاعضاء وغالب امراض الصدر
والخجيرة وقصبة الرئة ومجاريها واوجاعها وشهد غالب اطباء المذكورين
بانه يسكن عن عجل خفقان القلب لاشد وبانه اذا عولج به الاستسقاء في
ابتدائه ذهب في اسرع مدة وينفع ايضا لذات الرئة واوجاعها وللربو
وعسر التنفس والسعال والسعال الكلي والنزلات وامراض مجاري الرئة كل
قينة منه يحيط بصمامها كاغذ ازرق مختم ختم الصيدلاني المذكور عليه
علامته المكان العام الذي يباع فيه في باريس بزقاق بوربون فيل نوڤ
عدد ١٩ ويباع في الجزائر عند ديفيني وفي سكيكدة عند نيلي وفي
القسنطينية عند لاسودة واوتوني وكاليا وفي ازوير عند كويديجي وفي
الاسكندرية عند بيلاموري وعند الطبيب بروفي وفي مصر عند اندري
جانوفيك وفي جميع البلاد عند اشهر الصيادلة *

افراس دجيتاي النافعة
للصدر تبرى عن عجل من
السعال واوجاع الصدر من
البرد ونحوه ولو بلغت الدرجة
الاخيرة في الشدة وتوقف زيادة السيل الرئوي وتبرى من
النزلات ونزلات الصبيان العسيرة وصح ذلك عند حذاق اطباء بعد
التجارب العديدة كما هو مذكور في كتاب الطب العلي والجراحة
المرتب على حروف اب ج د عند الكلام على السيل تباع في باريس بزقاق
مونمارتر عدد ١٨ M. Dégenétais, rue Montmartre, 18, Paris.

Élixir du docteur Thermes, au citro-lactate de fer, r. Martel, 15, Paris.
اكسير الحديد للطبيب ترم المقوي المعدة شهد بنفعه اكابر اطباء افرنسة والبلاد
الاجنبية في علاج ضعف المزاج والامراض الناشئة عن فساد الدم مثل سيلان
الواد من الرحم والذكر والحنازير وضعف البدن وعسر حمل النساء وخفقان قلوبهن
وحصول الكدر لهن ولهن اضره العلاج بالزيت في بعض الامراض فجميع هك
الامراض يسكن لها في الحين عند تناول الاكسير المذكور ثم تبرأ عن عجل
وينفع ايضا للامراض الناشئة عن كثرة الجماع وعدم الاحتماء فيه والامراض
الحادة والقديمة كالحميات ويقوي النظر ويحسن لون الوجه والشفتين ويعين
على الفهم ينفع اكثر من زيت كبد السمك الذي يعالج به بعض هك
الامراض يشرب منه نصف ملعقة صباحا ومثلا مساء عند النوم ويستمر على
ذلك الى ان يحصل الشفاء ثمن القارورة منه ٥ فرنكات يباع عند مستنبطه
المذكور في زقاق مريتيل بريس عدد ١٥ *

MACHINES A COUDRE, système JOURNAUX-LEBLOND, rue d'Arcole,
44, Paris. دوايب الخياطة اخترعها الحكيم جورنو لوبلونك تشتريها
منه الدولة لافرنسية وغيرها من دول البلاد لاجنبية فاقت غيرها في
الاتقان وسرعة العمل يكسب بها الخياط ١٢ ضعف ما يكسبه باشتغاله بالادوة
ولذلك سماها ممتحنو البضائع بعرض لندرة هك السنة الت الثمن ولم يقبل
غيرها من دوايب افرنسة فيه جوزي عليها صاحبها بشماني علامات من
علامات الشهادة في عرض بريس العام الواقع سنة ١٨٥٥ وفي غيره ببلاد اخرى
يخط بها جميع لافشمة والياب من الخيط والظن والصوف والجلد دقت
او غطت بسيطة كانت او مكورة تستعمل في المشاغل العامة للخياطة وفي
الديار لخياطة ثياب اهلبا ثمنها ١٢٥ فرنك فاكثر بحسب كبرها وقوتها
ومع كل دولاب منها كراس فيه صورتها وكيفية نصبه والعمل به من غير
احتياج الى معلم وقد اخترع دولابا اخر ثلثة انواع من الخياطة احدها بخيط
واحد واخر بخطين واخر بخيط به خياطة مينة رصينة لا يمكن نقصها بعد
ولو مزق الثوب اذا عولج النقص لان الدوايب المتقدمة وجميع ما صنعه الناس
الى الان انما هي لنوع واحد من الخياطة واذا اريد نوع اخر فيحتاج الى
دولاب اخر والدولاب المذكور يغني عنها ويتوفر به للخياط من الثمن ٦٦
في المائة اعني اذا كان ثمن ثلثة الدوايب التي يحتاجها لثلاثة انواع من
الخياطة ١٠٠ فرنك مثلا فيكون ثمن الدولاب المذكور الذي يغني عنها ٣٤
فرنكا تباع عند مخترعيه جورنو لوبلونك في زقاق داركول عدد ١١ ببريس *

EAU ÉCARLATE pour détacher, 56, rue Paradis-Poissonnière, Paris.
ماء اكارلات لازالة البقع من الثياب المصبوغة على اي لون كان ولا سيما
الجوخ ويرجع اليها لونها الاصلي لمعانها لا رائحة له ثمن القارورة منه فرنك
١/٤ في بريس يباع جلة عند بورديل يباع لعادل الفرنسيين وملككة انكليزية
ورفيقه بزقاق برادي بواسونير عدد ٥٦ وبلانفرد بزقاق ريفولين عدد ٥٥ *

Seule véritable EAU DE BOTOT, 5, rue Coq-Héron, Paris.
ماء يسمى ديبوتو يثبت الاسنان ويشد اللثة ويحفظ بياضها وصحتها ويسكن
اوجاعها ويوقف فسادها قد شهد مجلس علماء الطب بريس بنفعه يباع
جلة في بولفار ديزيتاليان عدد ٥ ومفردا في زقاق كوك حرون عدد ٥ ببريس *

LE PAGE, 44, rue de Richelieu.
طبخة تعبر بست بست بندقا يرمى بها متتابعة
كلها او بعضها على مشيشة الرامي لها قصبة واحدة في اسفلها قطعة
متصلة بها فيها ستة اقناب توضع فيها بنادق الرصاص كلما رمي ببندقه
واريد الرمي غيرها تدور القطعة وتلف البندقه السابقة ببندقه اخرى وتعتبرها
والرمي فيها في غاية السهولة والسرعة دون خشية حصول ضرر لا تكاد تخطى
الهدف وتصل بنادقها الى مسافة بعيدة ثمنها ١٠٠ فرنك تباع عند مخترعيه
لباج في زقاق روتيلو عدد ١١ *

DEMARSON ET PETIT, 21, rue Martel. طار في بريس بزقاق مزل
عدد ٢١ يسمى دمارسون بيتي يوجد عنك كثير من اصناف العطر النفيسة
تسمى ددرويد باسم رساء عبدة الاوثان من قدماء افرنسة منها صابون صارة
ثوبت الارض وصابون صارة البندق وصابون صارة المحس ودهن ددرويد
وماء الكولونية وارواح عطرة لتطيب رائحة المناديل ومياه لتبييض الاسنان
وتظفيها وحفظها وخلصات انواع كثيرة من الطب النفسه وغير ذلك *

PHARMACIE LE PERDRIEL, faubourg Montmartre, 76.
طفطة مرييني مصنوعة يوم كوماندور ولازيكا كانها جلد تبرى
الجروح والحش والحرق وجميع القروح من غير ان
يبقى لها اثر ثمن القطعة نصف فرنك وثمن الميتر ٣
فرنكات ودواء يسمى رونديل مرييني RONDELLES MARINIER مركب
من النباتات والمعادن يمنع تكون الزبادات في الرجل ووجعها من
ضغط النعل ويخفف الوجع ان حصل في الحين ويرى منه شيئا فشيئا *
ومن الزبادات ونحوها ثمن القطعة فرنك وثمن الحقة فرنكان يباع
مفردا عند الصيدلاني برديل في فويرك مونمارتر عدد ٧٦
وجملة في زقاق سينت كروا دلابروتيري عدد ٥٤ ببريس
Pharmacie Le Perdriel, faubourg Montmartre, 76; en gros : rue
Sainte-Croix de la Bretonnerie, 54, Paris *